

Porównanie tłumaczeń I Samuela 25:8

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Zapytaj swoich młodych, a potwierdzą ci to. Niech więc (moi) słudzy znajdą łaskę w twoich oczach, gdyż przybyliśmy* w dobrym (dla ciebie) dniu. Daj więc, proszę, swoim sługom i swojemu synowi Dawidowi to, na co natknie się twoja ręka. ¹⁾

¹⁾ przybyliśmy, za em. בָּנֵינוּ ; wg MT: zbudowaliśmy, בָּנֵינוּ .